



Rochester City School District
131 West Broad Street
Rochester, New York 14614
www.rcsdk12.org

May 5, 2017

Dear Parents and Guardians,

I am writing to make you aware of a new Netflix series, *13 Reasons Why*, which is currently receiving national attention.

The series, which is based on a young adult novel released a decade ago, tells the story of a high school student who leaves behind 13 audio recordings detailing why she took her own life. While the series is fictional, it is emotionally intense and may be troubling to viewers. I want you to know that our Student Support Team is aware of the series and has gathered resources to assist staff in supporting students who may be reacting to what they view.

If your child has come across this series, or discussed it with friends, we encourage you to engage in a conversation that allows your child to express his or her feelings. A resource from the [National Association of School Psychologists is posted on our website](#) to help guide your conversation.

The social and emotional well-being of our students is a top priority in our District. Please reach out to your child's Principal or the school's student support staff should you need additional resources or assistance.

Sincerely,

Kendra D. March

Kendra D. March, Ed.D
Deputy Superintendent of Teaching and Learning



Rochester City School District
131 West Broad Street
Rochester, New York 14614
www.rcsdk12.org

5 de mayo de 2017

Queridos Padres /Encargados,

Les estoy escribiendo para hacerle consciente de una nueva serie de Netflix, "*13 Reasons Why*", que actualmente está recibiendo atención nacional.

La serie, que se basa en una novela de adultos jóvenes publicada hace una década, cuenta la historia de un estudiante de escuela superior que deja 13 grabaciones de audio detallando por qué se quitó la vida. La serie es ficticia, es emocionalmente intensa y puede ser preocupante para los espectadores. Quiero que sepan que nuestro Equipo de Apoyo Estudiantil está al tanto de la serie y ha recopilado recursos para ayudar al personal a apoyar a los estudiantes que pueden estar reaccionando a lo que ven.

Si sus hijos ha estado siguiendo esta serie o la ha discutido con amigos, le animamos a tener una conversación que le permita a sus hijos expresar sus sentimientos. Un recurso de la [Asociación Nacional de Psicólogos Escolares está posteoado en nuestro sitio web](#) para guiar su conversación.

El bienestar social y emocional de nuestros estudiantes es una prioridad en nuestro Distrito. Comuníquense con el Principal de sus hijos o con el personal de apoyo de la escuela si necesita más recursos o ayuda.

Sinceramente,

Kendra D. March

Kendra D. March, Ed.D
Superintendente Diputada de Enseñanza y Aprendizaje